

4822-452

1-24-2003

1/12

Please read instructions on reverse before completing form.

Form approved. OMN No. 2070-0060. Approval Expires 05-31-98.

 Environmental Protection Agency United States Washington, DC 20460	<input type="checkbox"/> Registration	OPP Identifier Number
	<input type="checkbox"/> Amendment	
	<input checked="" type="checkbox"/> Other (Notif)	

Application for Pesticide - Section I

1. Company/Product Number 4822-452	2. EPA Product Manager LaRocca	3. Proposed Classification <input checked="" type="checkbox"/> None <input type="checkbox"/> Restricted
4. Company/Product (Name) Raid Fogger K	PM# 13	
5. Name and Address of Application (Include ZIP Code) S. C. Johnson & Son, Inc. 1525 Howe St. Racine, WI 53403 <input type="checkbox"/> Check if this is a new address		6. Expedited Review. In accordance with FIFRA Section 3(c)(3)(b)(i), my product is similar or identical in composition and labeling to: EPA Reg. No. Product Name

Section II

NOTIFICATION
JAN 24 2003

<input type="checkbox"/> Amendment - Explain below. Resubmission	<input type="checkbox"/> Final printed labels in response to Agency letter dated
<input checked="" type="checkbox"/> Notification - Explain below.	<input type="checkbox"/> "Me Too" Application.
	<input type="checkbox"/> Other - Explain below.

Explanation: Use additional page(s) if necessary. (For Section I and Section II.)
Notification of additional marketing claim per PR Notice 98-10


Section III

1. Material This Product Will Be Packaged In:				2. Type of Container	
Child-Resistant Packaging <input type="checkbox"/> Yes * <input checked="" type="checkbox"/> No *Certification must be submitted	Unit Packaging <input checked="" type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No If "Yes" Unit Packaging wgt. 1.5 - 2.1 oz.,	No. Per container 3 - 4	Water Soluble Packaging <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No If "Yes" Package wgt. N/A	No. Per container N/A	<input checked="" type="checkbox"/> Metal <input type="checkbox"/> Plastic <input type="checkbox"/> Glass <input type="checkbox"/> Paper <input type="checkbox"/> Other (Specify)
3. Location of Net Contents Information <input checked="" type="checkbox"/> Label <input type="checkbox"/> Container	4. Size(s) Retail Container 4.5 - 8.4 oz.	5. Location of Label Directions <input checked="" type="checkbox"/> On Label <input type="checkbox"/> On Labeling accompanying product			
6. Manner in Which Label is Affixed to Product <input checked="" type="checkbox"/> Lithograph <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Paper glued <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Stenciled <input type="checkbox"/>					

Section IV

1. Contact Point (Complete items directly below for identification of individual to be contacted, if necessary, to process this application)		
Name Stuart McArthur	Title Sr. Registration Specialist	Telephone No. (Include Area Code) (262) 260-2405

Certification

I certify that the statements I have made on this form and all attachments thereto are true, accurate and complete. I acknowledge that any knowingly false or misleading statements may be punishable by fine or imprisonment or both under applicable law.		6. Date Application Received (Stamped)
2. Signature 	3. Title Sr. Registration Specialist	
4. Typed Name Stuart McArthur	5. Date January 15, 2003	



WHY USE	Raid® Concentrated Deep Reach™ Fogger	Raid® Concentrated Fogger	Non-concentrated 6oz. Foggers
75% Less Chemicals		✓	
Kills More Hidden Bugs		✓	
Won't Leave a Wet, Messy Residue		✓	

INSTRUCCIONES EN ESPAÑOL DENTRO DE LA CAJA

Raid

Keeps Killing for up to 2 Months

3 Foggers

- Kills on Contact
- Penetrates Deeper

Concentrated Deep Reach Fogger

Nebulizador Concentrado de Alcance Profundo

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN
CAUTION
 MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS
PRECAUCIÓN

Johnson
 A FAMILY COMPANY

NET WT. 1.5 OZ. (43g) EACH—TOTAL NET WT. 4.5 OZ. (128g)

NOTIFICATION
 JAN 24 2003

PRECAUTIONARY STATEMENTS

HAZARDS TO HUMANS AND DOMESTIC ANIMALS
CAUTION: May be harmful if swallowed or inhaled. Avoid breathing vapors. Causes moderate eye irritation. Avoid contact with skin, eyes and clothing. Wash thoroughly with soap and water after handling. Remove contaminated clothing and wash clothing before reuse. May cause contact sensitization following repeated contact with the skin of some individuals. Wash with soap and water after handling. **DO NOT** remain in enclosed areas during use. Keep out of treated area for four hours. Ventilate enclosed area for 30 minutes before reoccupying. Remove pets and birds and cover and turn off fish aquariums before spraying. All food preparation surfaces should be covered during application and thoroughly cleaned after use.

FIRST AID

Call a poison control center or doctor immediately for treatment advice. **IF SWALLOWED:** Have person sip a glass of water if able to swallow. Do not induce vomiting unless told to do so by a poison control center or doctor. Do not give anything by mouth to an unconscious person. **IF IN EYES:** Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15-20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Have the product container or label with you when calling a poison control center or doctor, or going for treatment.

PHYSICAL OR CHEMICAL HAZARDS

EXTREMELY FLAMMABLE. Contents under pressure. Keep away from fire, sparks, and heated surfaces. Do not puncture or incinerate container. Exposure to temperatures above 130°F may cause bursting. This product contains a highly flammable ingredient. It may cause a fire or explosion if not used properly. Follow the "Directions for Use" on this label very carefully.



HIGHLY FLAMMABLE INGREDIENT

INGREDIENTE ALTAMENTE INFLAMMABLE

STORAGE AND DISPOSAL

STORAGE: Store away from heat or open flames in an area inaccessible to children. **DISPOSAL:** Do not puncture or incinerate! If empty: This container may be recycled in the few but growing number of communities where aerosol can recycling is available. Before offering for recycling, empty the container by using the product according to the label. If recycling is not available, place in trash. If partially filled: Call your local solid waste agency or 1-800-529-3394 for disposal instructions.

NOTIFICATION
 JAN 24 2003

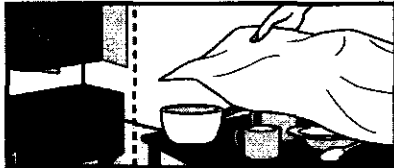


2/26

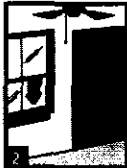
- KILLS:**
- Ants
 - Black Carpet Beetles
 - Crickets
 - Earwigs
 - Firebrats
 - Fleas
 - Gnats
 - Hornets
 - Houseflies
 - Mosquitoes
 - Palmto Bugs
 - Pillbugs
 - Rice Weevils
 - Roaches
 - Silverfish
 - Saw Toothed Grain Beetles
 - Small Flying Moths
 - Spiders
 - Ticks
 - Wasps
 - Waterbugs
 - Yellow Jackets

- USE IN:**
- Apartments
 - Homes
 - Attics
 - Basements
 - Cabins
 - Garages
 - Sheds
 - Campers
 - Household Storage Areas

DIRECTIONS FOR USE: It is a violation of Federal law to use this product in a manner inconsistent with its labeling.
PREPARATION AND DIRECTIONS FOR USING CONTAINER



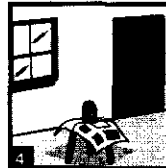
1. OPEN cabinets, cupboards, drawers, closets and doors in areas to be treated. **REMOVE** or cover exposed foods, dishes, utensils, food processing equipment and surfaces. **REMOVE** pets and birds, cover and turn off fish aquariums before spraying. Turn off air flow systems in aquariums. **COVER** waxed wood floors, waxed furniture and stereo or other plastic dust covers in the immediate area surrounding the fogger (newspaper may be used).



2. CLOSE outside doors and windows. **SHUT OFF** fans and air conditioners.



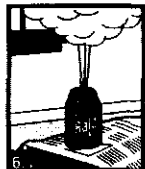
3. EXTINGUISH ALL FLAMES & PILOT LIGHTS. Call your gas utility or management company if you need assistance. **DO NOT** use fogger in a cabinet or under a counter or table.



4. Place a chair, table or stand in the center of the room to be fogged. Cover with several layers of newspaper or paper towels. **Use only one can** in rooms 12 ft. x 12 ft. or smaller.



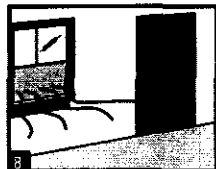
5. Bend tab on side of sprayer. Tilt sprayer **AWAY** from face (container sprays straight up). Press down firmly on sprayer pad until it snaps into place.



6. Set fogger on covered stand. Immediately leave treated area.



7. KEEP TREATED AREA CLOSED FOR AT LEAST 4 HOURS.



8. BEFORE REOCCUPYING THE AREA, OPEN ALL DOORS AND WINDOWS AND ALLOW TREATED AREA TO AIR FOR 30 MINUTES

DO NOT use more than one fogger per room. **DO NOT** use in small, enclosed spaces such as closets, cabinets, or under counters or tables. **DO NOT** use in a room 5 ft. x 5 ft. or smaller; instead allow fog to enter from other rooms. Turn off **ALL** ignition sources such as pilot lights (shut off gas valves), other open flames, or running electrical appliances that cycle off and on (i.e., refrigerators, thermostats, etc.). Call your gas utility or management company if you need assistance with your pilot lights.

DO NOT USE IN A ROOM 5 ft. x 5 ft. OR SMALLER. One 1.5 oz. can treats up to 5,000 cu. ft. (625 sq. ft.) of unobstructed space (25 ft. x 25 ft. x 8 ft.).

Apply this product only as specified on this label. Do not use in food/feed handling establishments, restaurants or other areas where food/feed is commercially prepared or processed.

INSTRUCCIONES EN ESPAÑOL DENTRO DE LA CAJA



www.killsbugsdead.com
QUESTIONS? COMMENTS?
 Call 800-558-5252 or Write Helen Johnson.

©2002 S.C. Johnson & Son, Inc. Racine, WI 53403-2236 U.S.A. All Rights Reserved.

EPA Reg. No. 4822-452
 EPA Est. No. 4822-WI-1
 U.S. Pat.s 5,791,524; D396638
 452842



FEDERAL REGULATIONS PROHIBIT CFC PROPPELLANTS IN AEROSOLS

3/12

Raid



Concentrated Deep Reach™ Fogger

Nebulizador Concentrado de Alcance Profundo

PESO NETO 1.5 OZ. (43g) CADA UNO—PESO NETO TOTAL 4.5 OZ. (128g)

Sigue Matando Hasta por 2 Meses

3 Foggers Nebulizadores

- Mata al Contacto
- Penetra Profundamente

**MANTENER FUERA DEL
ALCANCE DE LOS NIÑOS**

PRECAUCIÓN: VER LAS PRECAUCIONES ADICIONALES
DENTRO DE LA GAMA EN LA PARTE LATERAL.

ACTIVE INGREDIENT:
CYPERMETHRIN 1.716%
OTHER INGREDIENTS 98.284%

¿Preguntas? ¿Comentarios?
Llame al 800-558-5252 o escriba a Helen Johnson.
©2002 S.C. Johnson & Son, Inc. Racine, WI 53403-2236 U.S.A.
Todos Los Derechos Reservados.
EPA Reg. No. 4822-452 EPA Est. No. 4822-WI-1



Las regulaciones federales
no permiten que se usen
CFC (Clorofluorocarbonos)
en los aerosoles.

DECLARACIONES DE PREVENCIÓN

NECESITA LEER LOS VENENOS Y AVISOS ADICIONALES.
PRECAUCIÓN: Puede ser nocivo si se traga o se inhala. Evite respirar el vapor. Causa irritación moderada en los ojos. Evite el contacto con la piel, ojos y ropa. Lávese bien con agua y jabón después de tocarlo. Quite la ropa que ha sido contaminada y lávela bien antes de volver a usarla. Puede causar sensibilidad en la piel de ciertos individuos después de haber tenido contacto con el producto repetidamente. Lávese con jabón y agua después de usarlo. No permanezca en áreas nebulizadas durante el uso del producto. Permanezca fuera del área en que se ha usado el producto por cuatro horas. Ventile el área por 30 minutos antes de regresar al lugar donde se utilizó el producto. Saque las mascotas y pájaros y cubra y apague los acuarios antes de usar el producto. Todas las áreas en donde se preparan los alimentos deben ser cubiertas durante la aplicación del producto y deben de limpiarse después de la aplicación.

PRIMEROS AUXILIOS

Llame al centro de control de envenenamientos o al médico para que le aconseje un tratamiento. **SI SE INGIERE:** Si la persona puede tragar, haga que se beba un vaso con agua. No induzca vómito a menos que se lo haya dicho el centro de control de envenenamientos o el médico. No de nada por la boca a una persona inconsciente. **SI LE CAE EN LOS OJOS:** Mantenga el ojo abierto y enjuague despacio y suavemente con agua por 15-20 minutos. Si usa lentes de contacto, quíteslos después de los primeros 5 minutos y continúe enjuagándose el ojo. Tenga en sus manos el envase o la etiqueta del producto cuando llame al centro de control de envenenamientos o al médico para un consejo de tratamiento.

RIESGOS FÍSICOS Y QUÍMICOS

EXTREMADAMENTE INFLAMABLE. Contiene está bajo presión. Manténgalo alejado del fuego, las chispas y las superficies calientes. No perforo o incinere el envase. Si se expone a temperaturas de más de 130°F (54°C) puede explotar. Este producto contiene un ingrediente altamente inflamable. Puede causar una explosión o un incendio si no se usa correctamente. Siga las "Instrucciones Para Su Uso" detalladas en esta etiqueta cuidadosamente.

INGREDIENTE ALTAMENTE INFLAMABLE 
HEAVILY FLAMMABLE INGREDIENT

ALMACENAMIENTO Y DISPOSICIÓN

ALMACENAMIENTO: Almacene lejos del calor y del fuego en una área que sea inaccesible a los niños. **ELIMINACIÓN:** No Perfore Ni Incinere el Envase! Si está vacío: Este envase puede reciclarse en uno de las comunidades, escuelas pero cada vez más numerosas, donde se dispone de reciclaje de envases de aerosol. Antes de ofrecerlo para reciclaje, vacíe el envase utilizando el producto de acuerdo con las instrucciones de la etiqueta. Si no se puede reciclar, envuélvalo y deséchelo en la basura. Si el producto está parcialmente lleno: Llame a su agencia local de recolección de desechos sólidos o al 800-325-3284 para instrucciones de eliminación.

2/17

MATA:

- Arañas
- Avispas
- Avispones
- Avispón con Pintas Amarillas
- Chinche de Agua
- Cochinitas de Humada
- Cucarachas
- Cucarachas Palmito
- Escarabajos de Alfombras
- Escarabajos de Granos
- Garrapatas
- Gorgojos
- Grillos
- Hormigas
- Jijenas
- Lepisma
- Moscas
- Mosquitos
- Precilios de Plata
- Pulgas
- Tijeretas

UTILÍCELO EN:

- Apartamentos
- Casas
- Alcos
- Sótanos
- Caberías
- Garajes
- Cobertizos
- Acampadores
- Areas de Almacenar en las Casas

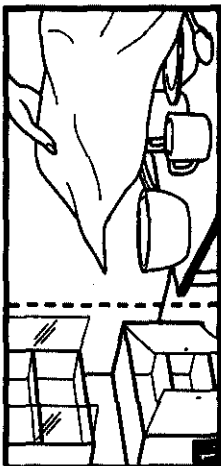
NO PUEDE USARLO EN HABITACIONES DE 5'x5' O MÁS PEQUEÑAS.

Una lata de 1.5 onzas puede tratar una habitación que mida hasta 5,000 pies cúbicos (825 pies cuadrados) de espacio sin obstrucciones (25' x 25' x 8').

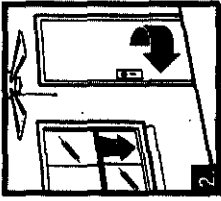
Aplique este producto solamente de acuerdo a las instrucciones detalladas en esta etiqueta. No lo use en establecimientos donde se manejan los alimentos o forraje, en restaurantes o en otras áreas donde se procesa o preparan alimentos o forraje para uso comercial.

INSTRUCCIONES PARA SU USO: Se considera una violación de la ley Federal usar este producto de una forma contraria a las instrucciones detalladas en esta etiqueta.

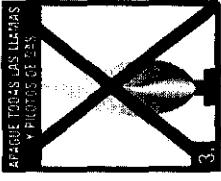
PREPARACIÓN E INSTRUCCIONES PARA USAR EL ENVASE



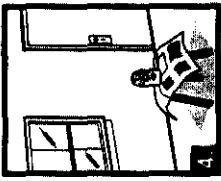
1. ABRA los gabinetes, alacenas, gavetas y puertas que se encuentran en el área en que se va a usar el producto. APARTE o cubra los comestibles, vajillas, utensilios, electrodomésticos y la parte de arriba de los refrigeradores. SAQUE las mesetas y papeles, cubra y apague las acacias antes de usar el producto. Apague el sistema de enfriamiento de los aires acondicionados. CERRA los platos de madera encastrada, muebles encastrados y equipos de estirado y otros cubiertos de plástico para prevenir el polvo en las áreas alrededor de donde se va a usar el producto (se puede usar pestillos para cubrir estos artículos).



2. CERRA las puertas y ventanas que dan al exterior. APAGUE los ventiladores y aires acondicionados.



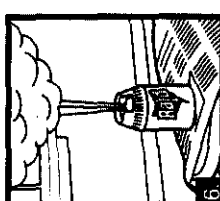
3. Llame a la compañía que suministra o administra el gas en su área si necesita asistencia. NO USE el rebotizador adentro de un gabinete o debajo de un refrigerador o mesa.



4. Coloque una silla, mesa o estante en el centro de la habitación donde se va a usar el producto. Cubra ésta con varias capas de periódicos o papel toalla. Use otros artículos en habitaciones de 12'x12' o más pequeñas.



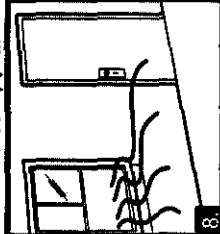
5. Doble la perla que se encuentra por el lado del rociador. Coloque el rociador de manera que quede en dirección CONTRARIA a la cara (el vapor sale directo hacia arriba). Presione firmemente el botón del rociador hasta que la presión haga funcionar el resorte en su lugar.



6. Coloque el rebotizador arriba de un sitio que haya sido cubierto. Sálgase inmediatamente del área.



7. MANTENGA EL ÁREA HERMÉTICAMENTE CERRADA POR LO MENOS CINCO HORAS.



8. ANTES DE REENTRAR AL ÁREA, ABRA TODAS LAS PUERTAS Y VENTANAS, Y PERMITA QUE SE VENTILE EL ÁREA DURANTE 30 MINUTOS.

NO USE MÁS DE UN REBOTIZADOR POR HABITACIÓN. No lo coloque en áreas pequeñas, poco ventiladas o en espacios restringidos así como los gabinetes, closets o debajo de las mesas. No puede usarlo en habitaciones de 5'x5' pies o más pequeñas; es preferible que el vapor entre desde otras habitaciones. APAGUE todos los fuentes de combustión así como los platos (sobre las válvulas de gas), otras lamas o electrodomésticos que se encienden y apagan solos (así como refrigeradores, termostatos, etc.). Llame a la compañía que suministra o administra el gas en su área si necesita asistencia.

5/12



ACTIVE INGREDIENT:
CYPERMETHRIN 1.716%
OTHER INGREDIENTS: 98.284%
KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN
SEE OUTER CONTAINER FOR ADDITIONAL
PRECAUTIONARY STATEMENTS AND
COMPLETE DIRECTIONS.
CAUTION: MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS
VER LAS PRECAUCIONES
ADICIONALES DEBIDO
A LA CAL.

PRECAUCIÓN:
MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS
VER LAS PRECAUCIONES
ADICIONALES DEBIDO
A LA CAL.

NET WT. 1.5 OZ. (43g)



PRECAUTIONARY STATEMENTS
HAZARDS TO HUMANS AND DOMESTIC ANIMALS
CAUTION: May be harmful if swallowed or inhaled. Avoid breathing vapors. Causes moderate eye irritation. Avoid contact with skin, eyes and clothing. Wash thoroughly with soap and water after handling. Remove contaminated clothing and wash clothing before reuse. May cause contact sensitization following repeated contact with the skin of some individuals. Wash with soap and water after handling. DO NOT remain in treated areas during use. Keep out of treated area for four hours. Ventilate enclosed area for 30 minutes before reoccupying. Remove pets and birds and cover and turn off fish aquariums before spraying. All food preparation surfaces should be covered during application and thoroughly cleaned after use.

FIRST AID
Call a poison control center or doctor immediately for treatment advice.
IF SWALLOWED: Have person sip a glass of water if able to swallow. Do not induce vomiting unless told to do so by a poison control center or doctor. **IF IN EYES:** Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15-20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing. Have the product container or label with you when calling a poison control center or doctor, or going for treatment.

PHYSICAL OR CHEMICAL HAZARDS
EXTREMELY FLAMMABLE. Contains under pressure. Keep away from fire, sparks, and heated surfaces. Do not puncture or incinerate

container. Exposure to temperatures above 130°F may cause bursting. This product contains a highly flammable ingredient. It may cause a fire or explosion if not used properly. Follow the "Directions for Use" on this label very carefully.

HIGHLY FLAMMABLE INGREDIENT
INGREDIENTE ALTAMENTE INFLAMABLE

STORAGE & DISPOSAL
STORAGE: Store away from heat or open flames in an area inaccessible to children.
DISPOSAL: Do not puncture or incinerate! If empty, this container may be recycled in the few but growing number of communities where aerosol can recycling is available. Before offering for recycling, empty the container by using the product according to the label. If recycling is not available, place in trash. If partially filled: Call your local solid waste agency or 1-800-529-3394 for disposal instructions.

Questions? Comments?
Call 800-558-5252 or Write Helen Johnson
©2002 S.C. Johnson & Son, Inc.,
Racine, WI 53403-2236 U.S.A.
All Rights Reserved
EPA Reg. No. 4822-452
EPA Est. No. 4822-WI-1 45354

FEDERAL REGULATIONS
PROHIBIT CFC PROPPELLANTS
IN AEROSOLS

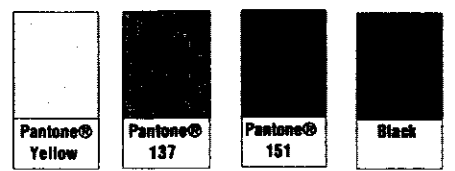



CLAD

202 X 214


COLORS ON THIS PRINTOUT ARE FOR VISUAL REFERENCE ONLY
•DO NOT MATCH THESE COLORS•
MATCH PANTONE STANDARDS

LINE COLORS



Job #	File Date	File Name	Prepared By
JRA162D1	3.20.01	#JRA162.ConcFogCan	pm
REVISIONS	162D1	3.21.01	Adapt new design to die
	162D1	3.28.01	Update die from Schawk
	162D1	3.28-29.01	Update copy per carton
	162D1	3.30.01	PDF to client
	162D1	7.24.01	Rev per regulatory; PDF to client
162D1	7.25.01	Final approval per regulatory; B/w-Maren	
162D1	7.30.01	Final approval per Regulatory	
162D1	1.14.02	Rev per D. Ross; PDF-D.Ross/M. Grow	
173D1	11.1.02	Update S&D, 800#; PDF-Cindy	
173D1	12.9.02	Rev per client; PDF-Dawn	
173D1	12.19.02	Rev per Stuart; PDF-Stuart	

LARSON ALPHEG GLASS & ASSOCIATES



CLIENT APPROVAL REVIEW
It is important that your design, marketing, legal and ' review this artwork. To assure accuracy, an approved c be returned to LAGA before final art files can be releat proofs should be submitted to LAGA for color approva

BRAND DESIGN & MARKETING

Client Approval




990 Skokie Boulevard, Northbrook, Illinois 60062 Tel 847.291.0500

-MG/SM, 1-10-03

2/19

Raid Max

NET USE

		
65% Less Chemicals	Kills More Hidden Bugs	Won't Leave a Wet, Messy Residue

Non-concentrated
60Z.
Foggers

Raid Max

concentrated
Deep Reach
Fogger

One 2.1 oz. can
kills up to 7000 sq. ft.

Controls Heavy Infestations!

3 Foggers

- Kills on Contact
- Penetrates Deeper

Nebulizador
Concentrado
de Alcance
Profundo

Johnson

PRECAUTION STATEMENT

ACTIVE INGREDIENTS

STORAGE AND DISPOSAL

Raid Max

Concentrated
Deep Reach
Fogger



REGISTERED
PESTICIDE
PRODUCTS
DIVISION
WASHINGTON
D.C. 20548

KILLS - Fleas, Ticks, Mosquitoes, and other household pests.
- Kills fleas on dogs and cats.
- Kills ticks on dogs and cats.
- Kills mosquitoes and other flying insects.
- Kills cockroaches, ants, and other crawling insects.

DIRECTIONS FOR USE





**Concentrated
Deep Reach™
Fogger**

Una lata de 2.1 onzas puede tratar una habitación que mida hasta 7000 pies cúbicos

**Nebulizador
Concentrado
de Alcance
Profundo**

**3 Foggers
Nebulizadores**

- Mata al Contacto
- Penetra Profundamente

**MANTENER FUERA DEL
ALCANCE DE LOS NIÑOS**

PRECAUCIÓN: VER LAS PRECAUCIONES ADICIONALES
DEBIDO DE LA CAJA EN LA PARTE LATERAL.

ACTIVE INGREDIENT:
CYPERMETHRIN 1.716%
OTHER INGREDIENTS: 98.284%

¿Preguntas? ¿Comentarios?
Llame al 800-558-5252 o escriba a Helen Johnson.
©2002 S.C. Johnson & Son, Inc. Racine, WI 53403-2236 U.S.A.
Todos Los Derechos Reservados.
EPA Reg. No. 4822-452 EPA Est. No. 4822-WI-1



Las regulaciones federales no permiten que se usen CFC (Clorofluorocarbonos) en los aerosoles.

PESO NETO 2.1 OZ. (60g) CADA UNO-PESO NETO TOTAL 6.3 OZ. (179g)

DECLARACIONES DE PREVENCIÓN

ADVERTENCIA PARA LOS ANIMALES DOMESTICOS Y ANIMALES SILVESTRES
PRECAUCIÓN: Puede ser nocivo si se traga o se inhala. Evite respirar el vapor. Causa irritación moderada en los ojos. Evite el contacto con la piel, ojos y ropa. Lávese bien con agua y jabón después de tocarlo. Quítese la ropa que ha sido contaminada y lávela bien antes de volver a usarla. Puede causar sequedad en la piel de ciertos individuos después de haber tenido contacto con el producto repetidamente. Lávese con jabón y agua después de usarlo. NO permanezca en áreas sucumbidas durante el uso del producto. Permanezca fuera del área en que se ha usado el producto por cuatro horas. Vuelva al área por 30 minutos antes de regresar al lugar donde se utilizó el producto. Saque las mascotas y pájaros y cubra y apague los acuarios antes de usar el producto. Todas las áreas en donde se preparan los alimentos deben ser cubiertas durante la aplicación del producto y deben de limpiarse después de la aplicación.

PRIMEROS AUXILIOS

Llame al centro de control de envenenamientos o al médico para que le aconseje un tratamiento. **SI SE INGIERE:** Si la persona puede tragar, haga que se beba un vaso con agua. No induzca vómito a menos que se lo haya dicho el centro de control de envenenamientos o el médico. No de nada por la boca a una persona inconsciente. **SI LE CAE EN LOS OJOS:** Mantenga el ojo abierto y enjuague despacio y suavemente con agua por 15-20 minutos. Si usa lentes de contacto, quítelos después de los primeros 5 minutos y continúe enjuagándose el ojo. Tenga en sus manos el envase o la etiqueta del producto cuando llame al centro de control de envenenamientos o al médico para un consejo de tratamiento.

RIESGOS FISICOS Y QUIMICOS

EXTREMADAMENTE INFLAMABLE. Contenido está bajo presión. Manténgalo alejado del fuego, las chispas y las superficies calientes. No perforo ni incinere el envase. Si se expone a temperaturas de más de 130°F (54°C) puede explotar. Este producto contiene un ingrediente altamente inflamable. Puede causar una explosión o un incendio si no se usa correctamente. Siga las "Instrucciones Para Su Uso" detalladas en esta etiqueta cuidadosamente.

INGREDIENTE ALTAMENTE INFLAMABLE
HIGHLY FLAMMABLE INGREDIENT



ALMACENAMIENTO Y DISPOSICIÓN

ALMACENAMIENTO: Almacene lejos del calor y del fuego en una área que sea inaccesible a los niños. **ELIMINACIÓN:** No Perfore Ni Incinere el Envase! Si está vacío: Este envase puede reciclarse en una de las comunidades, escasas pero cada vez más numerosas, donde se dispone de reciclaje de envases de aerosol. Antes de ofrecerlo para reciclaje, vacíe el envase utilizando el producto de acuerdo con las instrucciones de la etiqueta. Si no se puede reciclar, envuélvalo y deséchelo en la basura. Si el producto está parcialmente lleno: Llame a su agencia local de recolección de desechos sólidos o al 800-529-3394 para instrucciones de eliminación.

**NOTIFICATION
JAN 24 2003**

1/16

- MATA:**
- Arañas
 - Avispas
 - Avispones
 - Avispón con Pintas Amarillas
 - Chincho de Agua
 - Cochini las de Humeda d
 - Cucarachas
 - Cucarachas Palmetto
 - Escarabajos de Alfombras
 - Escarabajos de Granos
 - Garrapatas
 - Gorgojos
 - Grillos
 - Hormigas
 - Jijenas
 - Lepisma
 - Moscas
 - Mosquitos
 - Pecesillos de Plata
 - Polillas Voladoras
 - Pulgas
 - Tijeretas

- UTILÍZALO EN:**
- Apartamentos
 - Casas
 - Alicos
 - Sótanos
 - Cabañas
 - Garajes
 - Cobertizos
 - Acampadores
 - Áreas de Almacenar en las Casas

NO PUEDE USARLO EN HABITACIONES DE 5'x5' O MÁS PEQUEÑAS.

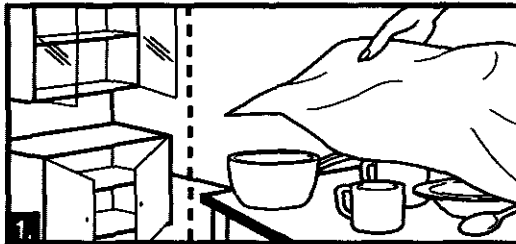
Una lata de 2.1 onzas puede tratar una habitación que mida hasta 7,000 pies cúbicos (875 pies cuadrados) de espacio sin obstrucciones (25' x 35' x 8').

Aplique este producto solamente de acuerdo a las instrucciones detalladas en esta etiqueta. No lo use en establecimientos donde se manejan los alimentos o forraje, en restaurantes o en otras áreas donde se procesan o preparan alimentos o forraje para uso comercial.

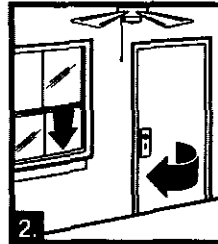
INSTRUCCIONES PARA SU USO:

Se considera una violación de la ley Federal usar este producto de una forma contraria a las instrucciones detalladas en esta etiqueta.

PREPARACIÓN E INSTRUCCIONES PARA USAR EL ENVASE



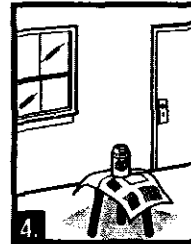
1. ABRA los gabinetes, alacenas, gavetas, clósets y puertas que se encuentran en el área en que se va a usar el producto. **APARTE** o cubra los comestibles, vajillas, utensilios, electrodomésticos y la parte de arriba de los mostradores. **SAQUE** las mascotas y pájaros, cubra y apague los acuarios antes de usar el producto. Apague el sistema de oxígeno de los acuarios. **CUBRA** los pisos de madera encerada, muebles encerados y equipos de estereo y otros cubiertos de plásticos para prevenir el polvo en las áreas alrededor de donde se va a usar el producto (se puede usar periódicos para cubrir estos artículos).



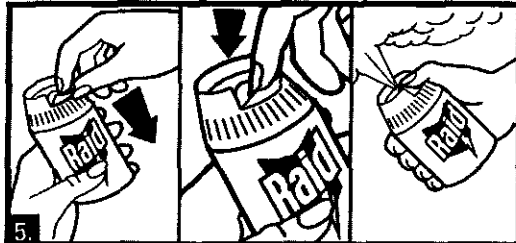
2. CIERRE las puertas y ventanas que dan al exterior. **APAGUE** los ventiladores y aires acondicionados.



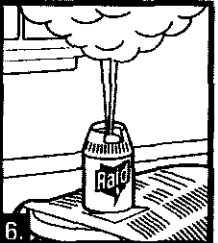
3. APAGUE TODAS LAS LLAMAS Y PILOTOS DE GAS. Llame a la compañía que suministra o administra el gas en su área si necesita asistencia. **NO USE** el nebulizador adentro de un gabinete o debajo de un mostrador o mesa.



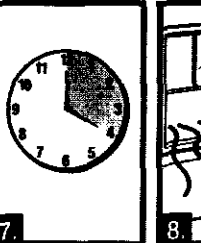
4. Coloque una silla, mesa o estante en el centro de la habitación donde se va a usar el producto. Cubra ésta con varias capas de periódicos o papel toalla. **Use sólo un nebulizador** en habitaciones de 12'x12' o más pequeñas.



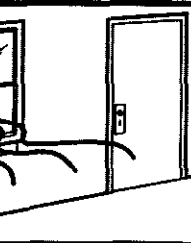
5. Doble la perilla que se encuentra por el lado del rociador. Coloque el rociador de manera que quede en dirección **CONTRARIA** a la cara (el vapor sale directo hacia arriba). Presione firmemente el botón del rociador hasta que la presión haga funcionar el resorte en su lugar.



6. Coloque el nebulizador arriba de un sitio que haya sido cubierto. **Sálgase** inmediatamente del área.



7. MANTENGA EL ÁREA HERMÉTICAMENTE CERRADA POR LO MENOS CUATRO HORAS.



8. ANTES DE REGRESAR AL ÁREA, ABRA TODAS LAS PUERTAS Y VENTANAS, Y PERMITA QUE SE VENTILE EL ÁREA DURANTE 30 MINUTOS.

NO USE MÁS DE UN NEBULIZADOR POR HABITACIÓN. No lo coloque en áreas pequeñas, poco ventiladas o en espacios restringidos así como los gabinetes, clósets o debajo de las mesas. No puede usarlo en habitaciones de 5'x5' pies o más pequeñas; es preferible que el vapor entre desde otras habitaciones. **APAGUE** todas las fuentes de combustión así como los pilotos (cierre las válvulas de gas), otras llamas o electrodomésticos que se encienden y apagan solos (así como refrigeradores, termostatos, etc.). Llame a la compañía que suministra o administra el gas en su área si necesita asistencia.

CAS
Evite
vite el
jabón
rada y
d en la
con el
rés de
se del
de el
antes
ue las
usar el
rentos
em de

o para
rsona
duzca
rol de
a una
el ojo
15-20
de los
iga en
ame al
ra un

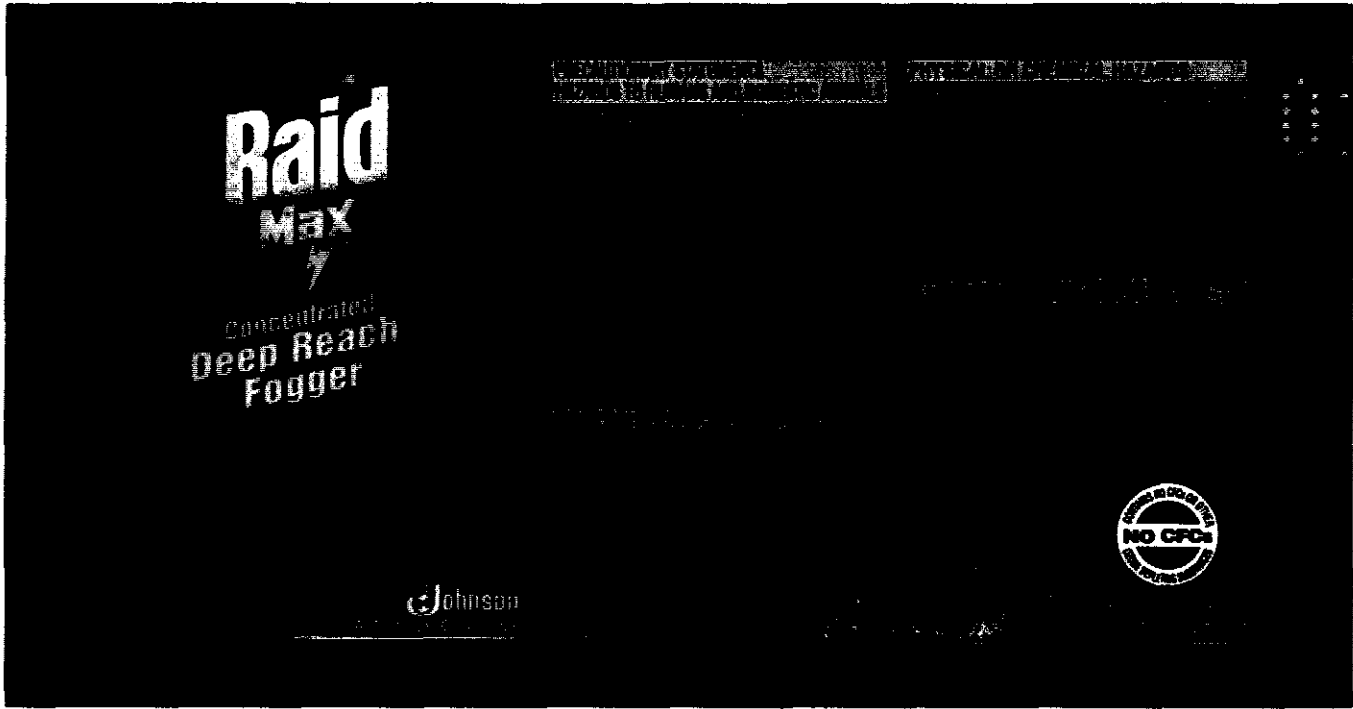
están.
ficies
rauras

nabie.
mente.
iqueta

ÓN

en una
fore Ni
se en
rocas,
tes de
cto de
puede
o está
ión de
ración.

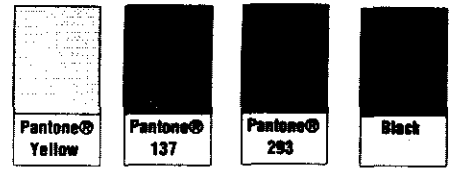
el/ai



202 X 314


COLORS ON THIS PRINTOUT ARE FOR VISUAL REFERENCE ONLY
 • DO NOT MATCH THESE COLORS •
 MATCH PANTONE STANDARDS

LINE COLORS



Job #	File Date	File Name	Prepared By
JRA162D1	3.20.01	#173D1.MaxConcFogCan	pm
REVISIONS	162D1	3.21.01	Adapt new design to die
	162D1	3.28.01	Updated die from Schawk
	162D1	3.30.01	Update copy per carton; PDF to client
	162D1	7.25.01	Rev per Regulatory; PDF to client
	162D1	7.25.01	Rev per Regulatory; PDF to client
	162D1	7.26.01	Final approval per Regulatory; B/w-Maren
	162D1	7.31.01	Final approval per Regulatory
	162D1	10.31.01	Rev to Spanish per Regulatory; PDF to client
	162D1	11.6.01	B/w - Regulatory
	162D1	1.14.02	Rev per D.Ross; PDF-D.Ross/M.Grow
173D1	11.1.02	Update S&D copy, 800#; PDF-Cindy	
173D1	11.1.02	New PMS# per Cindy; PDF-Cindy	
173D1	12.9.02	Rev per client; PDF-Dawn	
173D1	12.19.02	Rev per Stuart; PDF-Stuart	

LISEON ALPORT GLASS & ASSO



CLIENT APPROVAL
 It is important that your design, market review this artwork. To assure accuracy, be returned to LAGA before final art files proofs should be submitted to LAGA for c

BRAND DESIGN & MARKETING

Client Approval

990 Skokie Boulevard, Northbrook, Illinois 60062 Tel 847

-SM, 1-2-03 *ell/11*

12/12



A FAMILY COMPANY

S. C. Johnson & Son, Inc.
1525 Howe Street
Racine, WI 53403-2236
262.260.2000

January 15, 2003

NOTIFICATION

U. S. Environmental Protection Agency
Office of Pesticide Programs
Document Processing Desk (Notification)
Ariel Rios Building
1200 Pennsylvania Ave., NW
Washington, D.C. 20460
ATTN: Ms. Joyce Edwards

Dear Ms. Edwards:

Re: Notification of Additional Marketing Claims
Raid Fogger K, EPA Reg. No. 4822-452

The purpose of this notification is to add charts to the labels for our Raid and Raid Max versions of this product, containing the marketing claims "**Why Use,**" "**Concentrated Fogger,**" "**Non-Concentrated 6 oz. Fogger,**" "**75% less chemicals,**" (for our 1.5 oz. fill Raid product) and "**65% less chemicals**" (for our 2.1 oz. fill product). These claims are included in the charts on the attached final printed labels for the "Raid Concentrated Deep Reach Fogger" and our Raid Max Concentrated Deep Reach Fogger. These claims are simple factual statements relating to package size (much like price/value statements which are considered non-notifications), and clarify for the consumer the concentrated nature of the products. These claims are allowed by notification pursuant to sections II.E. and II.N. of PR Notice 98-10.

Additional claims which appear on these labels are, "**Kills more hidden bugs**" (on both the Raid and Raid Max products) and "**Controls heavy infestations**" (on the Max product only). Both of these claims are simply shortened version of the currently accepted claims, "(Penetrates deeper) (concentrated) to kill (more) (hidden) (bugs) (insects) (roaches) (and) (fleas) (dead)" and "(Concentrated) for heavy (roach) (and) (flea) (bug) (insect) infestations."

This notification is consistent with the provisions of PR Notice 98-10 and EPA regulations at 40 CFR 152.46, and no other changes have been made to the labeling or confidential statement of formula of this product. I understand that it is a violation of 18 U.S.C. Sec. 1001 to willfully make any false statement to EPA. I further understand that if this notification is not consistent with the terms of PR Notice 95-2 and 40 CFR 152.46, this product may be in violation of FIFRA and I may be subject to enforcement action and penalties under sections 12 and 14 of FIFRA.

If you have any questions concerning this submission please call me at 262-260-2405.

Thanks very much.

Sincerely,

Stuart McArthur
Senior Registration Specialist
S. C. Johnson & Son, Inc.
Scmcarth@scj.com

Attachments

